

## INSTRUCTIONS DE MONTAGE

Retirer la structure et les diffuseurs des emballages. Placer les tuyaux Led sur la structure comme indiqué sur la - **Fig.1** -, en suivant l'ordre numérique et en respectant l'orientation du numéro - **Fig.2** – Procéder de même pour tous les tuyaux - **Fig.3** -. Brancher la prise et allumer la lampe. Pour le nettoyage des tuyaux Led, retirer les de la structure et ôter les capuchons.

- **Fig.4** -.

### Fonctionnement du variateur

La commande de variation de la luminosité de la lampe coïncide avec l'interrupteur présent sur le cordon d'alimentation. Une brève pression pour allumer et éteindre. Un longue pression pour augmenter ou diminuer l'intensité lumineuse. Pour une nouvelle commande d'allumage, de réglage ou d'extinction, relâcher le bouton et donner de nouveau la commande désirée. Le système électronique mémorise le niveau de variation au moment de l'extinction.

## INSTRUCCIONES DE MONTAJE

Extrar la estructura y los difusores del embalaje. Conectar los tubos LED a la estructura como se muestra en la **Fig. 1**. siguiendo el orden numérico y respetando la orientación del número, ver - **Fig.2** -. Insertar los tubos restantes - **Fig.3** -. Conectar el enchufe y encender la lámpara. Para limpiar los tubos LED, desconéctelos de la estructura y retire los enchufes correspondientes - **Fig.4** -.

### Funcionamiento del regulador de la intensidad de la luz

El botón para regular la intensidad de la luz de la bombilla coincide con el interruptor que está en el cable de alimentación. Una rápida presión ordenará el encendido y el apagado, una presión prolongada controla la regulación de la intensidad de la luz; la electrónica memoriza la última operación realizada uniendo alternativamente a la presión del interruptor la disminución o el aumento de la luz.

Classe II-Class II-Schutzklasse II-Classe II

 IT-Apparecchio idoneo ad essere installato su superfici normalmente infiammabili.

EN-Appliance suitable for installation on normally inflammable surfaces.

DE-Gerät, welches auf Oberflächen installiert werden kann, die normalerweise entzündbar sind.

FR-Appareil destiné à être installé des surfaces normalement inflammables.

ES-Aparato apto para ser instalado sobre superficies normalmente inflamables.

 IT-Attesta la conformità del prodotto alle disposizioni delle direttive comunitarie.  
EN-It certifies the conformity of the product to the European community low voltage directive.

DE-Das Zeichen bestätigt die Übereinstimmung des Produkts mit den Bestimmungen der EU-Richtlinien.

FR-Il atteste la conformité du produit aux dispositions des directives communautaires.

ES-Certifica la conformidad del producto a las disposiciones de las normas de la comunidad.

 IT-Il simbolo RAEE utilizzato per questo prodotto indica che quest'ultimo non può essere trattato come rifiuto domestico.

EN-The use of the WEEE symbol indicates that this product may not be treated as household waste.

DE-Durch Verwendung des WEEE-Symbols weisen wir darauf hin, dass dieses Produkt nicht als normaler Haushaltsmüll behandelt werden darf.

FR-L'utilisation du symbole WEEE indique que ce produit ne peut pas être traité comme déchet domestique.

ES-El símbolo RAEE en un producto indica que éste no se puede eliminar como cualquier otra basura.

### ATTENZIONE

La sicurezza dell'apparecchio è garantita con l'uso appropriato delle seguenti istruzioni, pertanto è necessario conservarle.

Togliere sempre la tensione prima di operare sull'apparecchio.

Per pulire la lampada non usare mai prodotti abrasivi o detergenti aggressivi. Se il cavo esterno di questo apparecchio viene danneggiato, deve essere sostituito esclusivamente dal costruttore, dal suo servizio assistenza, o da personale qualificato equivalente, al fine di evitare pericoli.

Kundalini non effettuerà nessuna sostituzione se non dopo aver accertato la natura del difetto.

### WARNING

The safety is guaranteed by the appropriate use of the following instructions, so you must keep them.

Always disconnect the main voltage before working on the appliance.

Never use abrasive products or aggressive detergents for cleaning the lamp.

If the external cable of this appliance is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its after sales service or other equivalent qualified person only in order to avoid any danger.

Kundalini will not provide a replacement until the nature of defect has been determined.

### ACHTUNG

Die Sicherheit dieses Artikels wird nur durch die strikte Befolgung der nachfolgenden Betriebsanleitung gewährleistet. Bitte heben Sie diese unbedingt auf.

Vor allen Arbeiten ziehen Sie bitte den Stecker aus der Dose.

Für die Reinigung der Lampe niemals Schleifmittel oder aggressive Reinigungsmittel verwenden

Sollte das Außenkabel der Lampe beschädigt werden, ist es ausschließlich vom Service-Dienst des Herstellers oder gleichwertigen, qualifiziertem Personal auszutauschen, um somit Gefahren zu vermeiden.

Kundalini leistet grundsätzlich erst nach einer gründlichen Überprüfung Ersatz.

### ATTENTION

La sûreté de l'appareil n'est garantie qu'en suivant scrupuleusement les instructions ci-après. Il est donc nécessaire de les conserver.

Isoler l'appareil du secteur avant toute manipulation.

Pour nettoyer la lampe, ne jamais utiliser de produits abrasifs ou de nettoyants agressifs.

Si le câble externe de cet appareil est endommagé, il doit être remplacé uniquement par les soins du constructeur, par son service après-vente ou bien par le personnel équivalent, et ce afin d'éviter tout danger.

Kundalini ne remplacera aucun appareil sans en avoir pu vérifier le défaut.

### ATENCIÓN

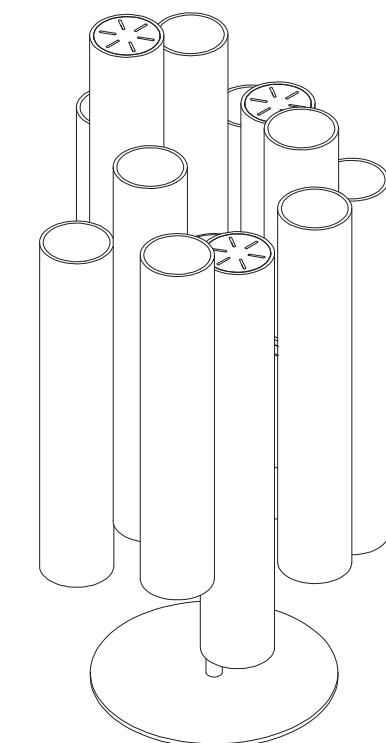
La seguridad del aparato está garantizada sólo con el uso apropiado de las instrucciones siguientes, por lo tanto es necesario atenderlas puntualmente.

Desconectar siempre la alimentación antes de trabajar en el aparato.

Nunca utilice productos abrasivos o detergentes agresivos para limpiar la lámpara.

Si el cable externo de este aparato se deteriora será necesario sustituirlo; la sustitución podrá efectuarla exclusivamente el fabricante, su servicio de asistencia o personal cualificado equivalente para evitar peligros.

Kundalini no efectuará sustitución alguna hasta después de haber verificado la naturaleza del defecto.



**ISTRUZIONI DI MONTAGGIO  
ASSEMBLY INSTRUCTIONS  
MONTAGE-ANLEITUNG  
INSTRUCTIONS DE MONTAGE  
INSTRUCCIONES DE MONTAJE**

## TOOT table

Karim Rashid, 2017

KUNDALINI S.R.L.  
Viale L. Da Vinci, 277  
20090 Trezzano S/N  
(Milano) - Italy

T +39 02 365 389 50  
F +39 02 365 389 64  
info@kundalini.it  
www.kundalini.it

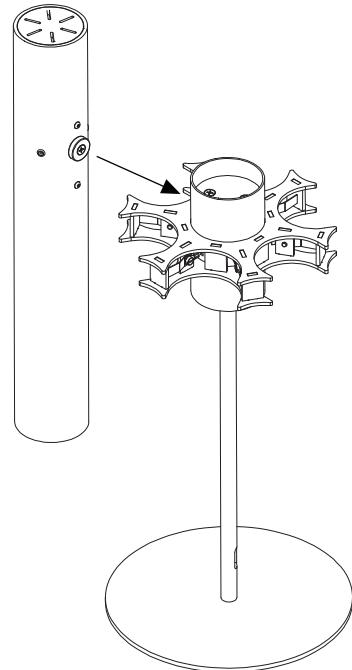
Lampadine-Bulbs-Leuchtmittel-Ampoules-Bombillas:

3 x 5 W - 2700 K - 1500 lm - CRI>80 - Board led

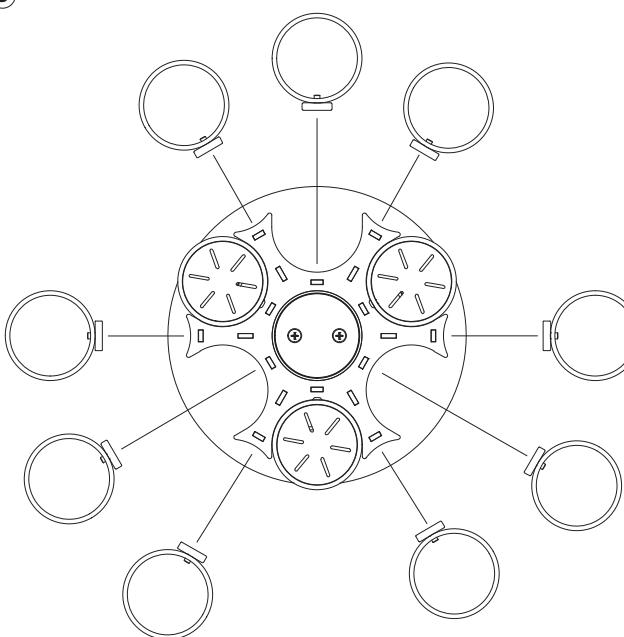
Energy efficiency class from A to A++

Alimentazione-Feeding-Spannung-Alimentation-Tensión de red:  
100-240V

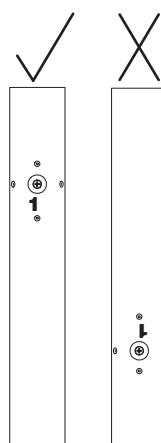
①



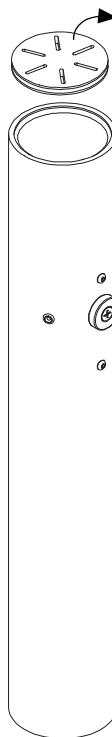
③



②



④



## ISTRUZIONI DI MONTAGGIO

Estrarre la struttura ed i diffusori dagli imballi. Collegare alla struttura i tubi led come mostrato in - **Fig.1** -, seguendo l'ordine numerico e rispettando l'orientamento del numero - **Fig.2** -. Inserire i restanti tubi - **Fig.3** -. Collegare la spina e accendere la lampada. Per la pulizia dei tubi led, scollarli dalla struttura e rimuovere gli appositi tappi - **Fig.4** .

### Funzionamento del dimmer

Il comando di dimmerazione della lampada coincide con l'interruttore presente sul cavo di alimentazione. Una pressione rapida comanderà accensione e spegnimento, una pressione prolungata controlla la dimmerazione, l'elettronica memorizza l'ultima operazione effettuata abbinando alternatamente alla pressione dell'interruttore la diminuzione o l'aumento della luce.

## ASSEMBLY INSTRUCTIONS

Extract the structure and the diffuser from the packaging. Connect the led tubes to the structure as shown in - **Fig.1** - following the numerical order and respecting the direction of the number - **Fig.2** -. Insert the remaining tube - **Fig.3** -. Insert the plug and turn the lamp on. To clean the led tubes, disconnect them from the structure and remove the tops - **Fig.4** .

### Dimmer operating method

The dimming of the lamp is activated using the on/off button on the feeding cable. One quick, full pressure, click will turn the lamp on/off, a prolonged pressure controls the dimming effect. The electronic components will memorize the last operation and will alternately match the increase or decrease of the light's intensity with every click.

## MONTAGE-ANLEITUNG

Nehmen Sie die Struktur und die Diffusor aus der Verpackung. Schließen Sie die LED-Röhren mit der Struktur wie in - **Abb.1** - gezeigt. Verfolgen Sie die numerische Reihenfolge und die richtige Orientierung - **Abb. 2** -. Schließen Sie die übrigen LED-Röhren - **Abb. 3** -. Stecken Sie den Stecker in die Steckdose und schalten Sie die Lampe ein. Um die LED-Röhren zu reinigen, trennen Sie sie von der Struktur und entfernen Sie die entsprechenden Deckel - **Abb.4** .

### Funktionsweise des Dimmers

Die Steuerung des Dimmers der Lampe erfolgt über den Schalter am Versorgungskabel. Ein kurzer Druck schaltet die Lampe an und aus, ein längerer Druck steuert den Dimmer; die Elektronik speichert den letzten Vorgang und löst bei Drücken des Schalters abwechselnd Dimmen oder Erhöhung der Helligkeit aus.

## INSTRUCTIONS DE MONTAGE

### Fonctionnement du variateur

La commande de variation de la luminosité de la lampe coïncide avec l'interrupteur présent sur le cordon d'alimentation. Une brève pression pour allumer et éteindre. Un longue pression pour augmenter ou diminuer l'intensité lumineuse. Pour une nouvelle commande d'allumage, de réglage ou d'extinction, relâcher le bouton et donner de nouveau la commande désirée. Le système électronique mémorise le niveau de variation au moment de l'extinction.